

EIROPAS PARLAMENTS



2007 - 2008



Sēdes

PROTOKOLS

Trešdiena

2007. gada 28. novembris

P6_PV(2007)11-28

PE 398.776

LV

LV

IZMANTOTO SIMBOLU SARAKSTS

*	Apspriežu procedūra
** I	Sadarbības procedūra: pirmais lasījums
** II	Sadarbības procedūra: otrais lasījums
***	Piekrišanas procedūra
***I	Koplēmuma procedūra: pirmais lasījums
***II	Koplēmuma procedūra: otrais lasījums
***III	Koplēmuma procedūra: trešais lasījums

(Procedūras veids ir noteikts saskaņā ar Komisijas ierosināto juridisko pamatu.)

INFORMĀCIJA PAR BALSOŠANAS LAIKU

Ja nav noteikts citādi, pirms balsošanas referenti rakstiski paziņo Parlamenta priekšsēdētājam par savu pozīciju attiecībā uz grozījumiem.

PARLAMENTA KOMITEJU SAĪSINĀJUMI

AFET	Ārlietu komiteja
BUDG	Budžeta komiteja
CONT	Budžeta kontroles komiteja
LIBE	Pilsoņu brīvību, tieslietu un iekšlietu komiteja
ECON	Ekonomikas un monetārā komiteja
JURI	Juridiskā komiteja
ITRE	Rūpniecības, pētniecības un enerģētikas komiteja
IMCO	Iekšējā tirgus un patērētāju aizsardzības komiteja
EMPL	Nodarbinātības un sociālo lietu komiteja
ENVI	Vides, sabiedrības veselības un pārtikas nekaitīguma komiteja
AGRI	Lauksaimniecības un lauku attīstības komiteja
PECH	Zivsaimniecības komiteja
REGI	Reģionālās attīstības komiteja
CULT	Kultūras un izglītības komiteja
DEVE	Attīstības komiteja
TRAN	Transporta un tūrisma komiteja
AFCO	Konstitucionālo jautājumu komiteja
FEMM	Sieviešu tiesību un dzimumu līdztiesības komiteja
INTA	Starptautiskās tirdzniecības komiteja
PETI	Lūgumrakstu komiteja

POLITISKO GRUPU SAĪSINĀJUMI

PPE-DE	Eiropas Tautas partijas (Kristīgo demokrātu) un Eiropas Demokrātu grupa
PSE	Sociāldemokrātu grupa Eiropas Parlamentā
ALDE	Eiropas Liberāļu un demokrātu apvienības grupa
UEN	Nāciju Eiropas grupa
Verts/ALE	Zaļo un Eiropas Brīvās apvienības grupa
GUE/NGL	Eiropas Apvienotā kreiso un Ziemeļvalstu Zaļo kreiso spēku konfederālā grupa
IND/DEM	Neatkarības/demokrātijas grupa
NI	Pie politiskajām grupām nepiederošie deputāti

Saturs

1. Sesijas atsākšana.....	3
2. Iepriekšējās sēdes protokola apstiprināšana.....	3
3. Parlamenta sastāvs.....	3
4. Pilnvaru pārbaude.....	3
5. Komiteju un delegāciju sastāvs.....	4
6. Padomes nosūtītie nolīgumu teksti.....	4
7. Saistībā ar Parlamenta nostājām un rezolūcijām veiktie pasākumi	5
8. Paziņojums par vienošanos attiecībā uz humāno palīdzību (iesniegtie rezolūcijas priekšlikumi)...	5
9. Stāvoklis Gruzijā (iesniegtie rezolūcijas priekšlikumi).....	5
10. Dokumentu iesniegšana.....	6
11. Rakstiskas deklarācijas (iesniegšana).....	8
12. Darba kārtība.....	9
13. Oficiāla sveikšana.....	10
14. Eiropas Savienības Pamattiesību hartas apstiprināšana Eiropas Parlamentā (debates).....	10
15. Kopējie elastīguma un sociālās drošības principi (debates).....	11
16. Debates par Eiropas nākotni (debates).....	11
17. Ekonomikas partnerattiecību nolīgumi (debates)	12
18. Grozījumi Direktīvā 2004/49/EK par drošību Kopienas dzelzceļos ***I - Kopienas dzelzceļu sistēmas savstarpēja izmantojamība (kodificētā versija) ***I - Grozījumi Regulā (EK) Nr. 881/2004 par Eiropas Dzelzceļa aģentūras izveidošanu ***I (debates).....	12
19. Dažu tādu televīzijas raidījumu veidošanas un apraides noteikumu koordinēšana, kas ietverti dalībvalstu normatīvajos un administratīvajos aktos ***II (debates).....	13
20. Vienas minūtes runas par politiski svarīgiem jautājumiem.....	14
21. Ieroču iegādes un glabāšanas kontrole ***I (debates).....	14
22. Atjauninātā ES tūrisma politika – veidojot spēcīgāku Eiropas tūrisma partnerību (debates).....	14
23. Finansiāls atbalsts Libānai * (debates).....	15

24. Tirdzniecība un klimata pārmaiņas (debates).....	15
25. Referendums Venecuēlā (debates)	15
26. Nākamās sēdes darba kārtība.....	16
27. Sēdes slēgšana.....	16
APMEKLĒJUMU REĢISTRS.....	17

EIROPAS PARLAMENTS

2007.–2008. GADA SESIJA

BRISELĒ

2007. gada 28.–29. novembris

PROTOKOLS

SĒDI VADA: Rodi KRATSA-TSAGAROPOULOU
Priekšsēdētāja vietniece

1. Sesijas atsākšana

Sēde tika atklāta plkst. 15.05.

2. Iepriekšējās sēdes protokola apstiprināšana

Iepriekšējās sēdes protokols tika apstiprināts.

3. Parlamenta sastāvs

Bogdan Klich un Barbara Kudrycka ir iecelti par Polijas valdības locekļiem, sākot ar 2007. gada 16. novembri.

Ievērojot Reglamenta 3. panta 2. punkta otro daļu, Parlaments to pieņēma zināšanai un saskaņā ar 7. panta 1. punktu Aktā par Eiropas Parlamenta deputātu ievēlēšanu tiešās vispārējās vēlēšanās un Reglamenta 4. panta 1. punktu paziņoja, ka ir radušās divas brīvas vietas, sākot no 2007. gada 16. novembra.

Gitte Seeberg un Anders Samuelsen ir ievēlēti par Dānijas parlamenta deputātiem, sākot no 2007. gada 27. novembra.

Ievērojot Reglamenta 3. panta 2. punkta otro daļu, Parlaments to pieņēma zināšanai un saskaņā ar 7. panta 2. punktu Aktā par Eiropas Parlamenta deputātu ievēlēšanu tiešās vispārējās vēlēšanās un Reglamenta 4. panta 1. punktu paziņoja, ka ir radušās divas brīvas vietas, sākot no 2007. gada 27. novembra.

4. Pilnvaru pārbaude

Sēdes vadītāja sniedza šādu paziņojumu:

"Eiropas Kopienų Pirmās instances tiesas tiesnesis, kas izskata steidzamus jautājumus, 2007. gada 15. novembrī ir izdevis rīkojumu, ar kuru aptur Eiropas Parlamenta 2007. gada 24. maija lēmuma izpildi, kas pieņemts par Beniamino Donnici pilnvaru pārbaudi. Man, protams, ir pienākums to nekavējoties pildīt, jo tas ir tiesas nolēmums.

Šajā rīkojumā noteikts, ka ar 2007. gada 15. novembri ir atjaunots Beniamino Donnici un Achille Occhetto juridiskais statuss, kāds tas bijis pirms apstrīdētā lēmuma pieņemšanas.

Tā rezultātā saskaņā ar šo rīkojumu un Reglamenta 3. panta 2. punktu Beniamino Donnici pilntiesīgi darbojas Parlamentā un tā struktūrvienībās vismaz līdz brīdim, kad šis rīkojums būs zaudējis spēku.

Ņemot vērā Juridiskās komitejas ieteikumu, uzdošu Juridiskajam dienestam iesniegt Eiropas Kopienu Tiesā apelācijas sūdzību par Pirmās instances tiesas tiesneša rīkojumu."

o
o o o

Pēc Juridiskās komitejas ierosinājuma Parlaments nolēma apstiprināt šādu deputātu pilnvaras: Ewa Tomaszewska, Giovanna Corda, Lily Jacobs, Vicente Miguel Garcés Ramón, Emmanouil Angelakas, Costas Botopoulos, Georgios Georgiou, Maria Eleni Koppa, Anni Podimata, Margaritis Schinas un Armando França.

5. Komiteju un delegāciju sastāvs

Priekšsēdētājs ir saņēmis PPE-DE, PSE un ALDE grupu pieprasījumus iecelt amatā turpmāk minētos deputātus.

CONT komiteja: Lutz Goepel aizstāj Ruth Hieronymi.

ITRE komiteja: Anni Podimata aizstāj Vincent Peillon.

AGRI komiteja: Vincent Peillon aizstāj Anni Podimata.

LIBE komiteja: Gérard Deprez aizstāj Antoine Duquesne.

PETI komiteja: Lidia Joanna Geringer de Oedenberg.

Delegācija attiecībām ar Baltkrieviju: Jacek Protasiewicz.

Delegācija attiecībām ar Magribas valstīm un Arābu Magribas Savienību (ieskaitot Lībiju): Gianni De Michelis.

Delegācija attiecībām ar Persijas līča valstīm, tostarp Jemenu: Gianni De Michelis.

Šo iecelšanu uzskatīs par apstiprinātu, ja līdz šā protokola apstiprināšanai nebūs iesniegts neviens iebildums.

6. Padomes nosūtītie nolīgumu teksti

Padome ir nosūtījusi oficiāli apstiprinātas kopijas turpmāk minētajiem dokumentiem.

- Nolīgums starp Eiropas Kopienu un Šveices Konfederāciju audiovizuālajā jomā, ar kuru paredz noteikumus un nosacījumus Šveices Konfederācijas dalībai Kopienas programmā *MEDIA 2007*.

- Nolīgums starp Eiropas Kopienu un Moldovas Republiku par to personu atpakaļuzņemšanu, kuras uzturas neatļauti.

- Nolīgums starp Eiropas Kopienu un Moldovas Republiku par īstermiņa vīzu atvieglotu izsniegšanu.
- Nolīgums starp Eiropas Kopienu un Melnkalnes Republiku par tādu personu atpakaļuzņemšanu, kuras uzturas nelikumīgi.
- Nolīgums starp Eiropas Kopienu un Bosniju un Hercegovinu par tādu personu atpakaļuzņemšanu, kuras uzturas nelikumīgi.
- Nolīgums starp Eiropas Kopienu un Serbijas Republiku par tādu personu atpakaļuzņemšanu, kuras uzturas nelikumīgi.
- Protokols Eiropas un Vidusjūras reģiona valstu nolīgumam, ar ko izveido asociāciju starp Eiropas Kopienām un to dalībvalstīm, no vienas puses, un Izraēlas Valsti, no otras puses, lai ņemtu vērā Bulgārijas Republikas un Rumānijas pievienošanos.

7. Saistībā ar Parlamenta nostājām un rezolūcijām veiktie pasākumi

Tika izplatīts Komisijas paziņojums par pasākumiem, kas veikti saistībā ar Parlamenta 2007. gada septembra pirmajā un otrajā sesijā pieņemtajām nostājām un rezolūcijām.

8. Paziņojums par vienošanos attiecībā uz humāno palīdzību (iesniegtie rezolūcijas priekšlikumi)

Debates notika 2007. gada 13. novembrī (*2007. gada 13. novembra protokola 24. punkts*).

Rezolūcijas priekšlikums, kas saskaņā ar Reglamenta 103. panta 2. punktu ir iesniegts debašu noslēgumā:

- Nirj Deva PPE-DE grupas vārdā, Corina Crețu PSE grupas vārdā, Thierry Cornillet ALDE grupas vārdā, Ryszard Czarnecki UEN grupas vārdā, Margrete Auken Verts/ALE grupas vārdā, Luisa Morgantini GUE/NGL grupas vārdā un Jens-Peter Bonde – par Eiropas Konsensa par humāno palīdzību pasludināšanu (B6-0484/2007).

Balsojums: *2007. gada 29. novembra protokola 7.27. punkts*.

9. Stāvoklis Gruzijā (iesniegtie rezolūcijas priekšlikumi)

Debates notika 2007. gada 14. novembrī (*2007. gada 14. novembra protokola 10. punkts*).

Rezolūcijas priekšlikumi, kas saskaņā ar Reglamenta 103. panta 2. punktu ir iesniegti debašu noslēgumā:

- Adam Bielan, Konrad Szymański, Inese Vaidere, Gintaras Didžiokas, Hanna Foltyn-Kubicka, Mirosław Mariusz Piotrowski un Ryszard Czarnecki UEN grupas vārdā – par situāciju Gruzijā (B6-0481/2007);

- Lydie Polfer un Annemie Neyts-Uyttebroeck ALDE grupas vārdā – par situāciju Gruzijā (B6-0482/2007);

- Charles Tannock, Árpád Duka-Zólyomi, Elmar Brok, Karl von Wogau, Stefano Zappalà un Corien Wortmann-Kool PPE-DE grupas vārdā – par situāciju Gruzijā (B6-0485/2007);

- André Brie GUE/NGL grupas vārdā – par situāciju Gruzijā (B6-0487/2007);

- Jan Marinus Wiersma, Hannes Swoboda un Alexandra Dobolyi PSE grupas vārdā – par situāciju Gruzijā (B6-0492/2007);

- Marie Anne Isler Béguin un Cem Özdemir Verts/ALE grupas vārdā – par situāciju Gruzijā (B6-0493/2007).

Balsojums: 2007. gada 29. novembra protokola 7.28. punkts.

10. Dokumentu iesniegšana

Tika iesniegti turpmāk minētie dokumenti.

1. Padome un Komisija

- Priekšlikums Eiropas Parlamenta un Padomes lēmumam par Eiropas Globalizācijas pielāgošanas fonda mobilizēšanu (COM(2007)0600 – C6-0343/2007 – 2007/2226(ACI)).

nodots	atbildīgajai komitejai :	BUDG
	atzinums :	EMPL

- Priekšlikums Padomes lēmumam par protokola noslēgšanu Eiropas un Vidusjūras reģiona valstu nolīgumam, ar ko izveido asociāciju starp Eiropas Kopienām un to dalībvalstīm, no vienas puses, un Ēģiptes Arābu Republiku, no otras puses, lai ņemtu vērā Bulgārijas Republikas un Rumānijas pievienošanos Eiropas Savienībai (13199/2007 – C6-0438/2007 – 2007/0180(AVC)).

nodots	atbildīgajai komitejai :	AFET
	atzinums :	INTA

2. Parlamenta komitejas

2.1. Ziņojumi

- Ziņojums par atjaunināto ES tūrisma politiku – veidojot spēcīgāku Eiropas tūrisma partnerību (2006/2129(INI)) – TRAN komiteja – Referents: Paolo Costa (A6-0399/2007).

- Ziņojums par tirdzniecību un klimata pārmaiņām (2007/2003(INI)) – INTA komiteja – Referents: Alain Lipietz (A6-0409/2007).

- * Ziņojums par priekšlikumu Padomes pamatlēmumam par Eiropas uzraudzības rīkojumu pirmstiesas izmeklēšanas procedūrās Eiropas Savienības dalībvalstu starpā (COM(2006)0468 – C6-0328/2006 – 2006/0158(CNS)) – LIBE komiteja – Referents: Ioannis Varvitsiotis (A6-0428/2007).

- * Ziņojums par priekšlikumu Padomes lēmumam par zinātniskās un tehnoloģiskās sadarbības nolīguma noslēgšanu starp Eiropas Kopienām un Ēģiptes Arābu Republiku (COM(2007)0352 – C6-0247/2007 – 2007/0124(CNS)) – ITRE komiteja – Referente: Angelika Niebler (A6-0429/2007).

- ***I Ziņojums par priekšlikumu Eiropas Parlamenta un Padomes Direktīvai 80/181/EEK par dalībvalstu tiesību aktu tuvināšanu attiecībā uz mērvienībām (COM(2007)0510 – C6-0277/2007 – 2007/0187(COD)) – IMCO komiteja – Referente: Arlene McCarthy (A6-0430/2007).

- ***I Ziņojums par priekšlikumu Eiropas Parlamenta un Padomes direktīvai, ar ko atceļ Padomes Direktīvu 84/539/EEK par dalībvalstu tiesību aktu tuvināšanu attiecībā uz elektriskajām medicīnas iekārtām, ko izmanto veterinārijā (COM(2007)0465 – C6-0255/2007 – 2007/0168(COD)) – IMCO komiteja – Referente: Arlene McCarthy (A6-0431/2007).
- Ziņojums par Āfrikas lauksaimniecības veicināšanu – priekšlikums lauksaimniecības attīstībai un nodrošinātībai ar pārtiku Āfrikā (2007/2231(INI)) – DEVE komiteja – Referente: Luisa Morgantini (A6-0432/2007).
- * Ziņojums par priekšlikumu iecelt Hubert Weber par Revīzijas palātas locekli (N6-0022/2007 – C6-0310/2007 – 2007/0819(CNS)) – CONT komiteja – Referente: Inés Ayala Sender (A6-0433/2007).
- * Ziņojums par priekšlikumu iecelt Ioannis Sarmas par Revīzijas palātas locekli (N6-0021/2007 – C6-0309/2007 – 2007/0818(CNS)) – CONT komiteja – Referente: Inés Ayala Sender (A6-0434/2007).
- * Ziņojums par priekšlikumu iecelt Harald Noack par Revīzijas palātas locekli (N6-0020/2007 – C6-0308/2007 – 2007/0817(CNS)) – CONT komiteja – Referente: Inés Ayala Sender (A6-0435/2007).
- * Ziņojums par priekšlikumu iecelt Henri Grethen par Revīzijas palātas locekli (N6-0019/2007 – C6-0307/2007 – 2007/0816(CNS)) – CONT komiteja – Referente: Inés Ayala Sender (A6-0436/2007).
- * Ziņojums par priekšlikumu iecelt Maarten B. Engwirda par Revīzijas palātas locekli (N6-0018/2007 – C6-0306/2007 – 2007/0815(CNS)) – CONT komiteja – Referente: Inés Ayala Sender (A6-0437/2007).
- * Ziņojums par priekšlikumu iecelt Michel Cretin par Revīzijas palātas locekli (N6-0017/2007 – C6-0305/2007 – 2007/0814(CNS)) – CONT komiteja – Referente: Inés Ayala Sender (A6-0438/2007).
- * Ziņojums par priekšlikumu iecelt David Bostock par Revīzijas palātas locekli (N6-0016/2007 – C6-0304/2007 – 2007/0813(CNS)) – CONT komiteja – Referente: Inés Ayala Sender (A6-0439/2007).
- ***I Ziņojums par priekšlikumu Eiropas Parlamenta un Padomes direktīvai, ar ko groza Direktīvu 2003/54/EK attiecībā uz konkrētu noteikumu piemērošanu Igaunijā (COM(2007)0411 – C6-0230/2007 – 2007/0141(COD)) – ITRE komiteja – Referente: Angelika Niebler (A6-0440/2007).
- * Ziņojums par priekšlikumu Padomes pamatlēmumam par cīņu pret atsevišķiem rasisma un ksenofobijas veidiem un izpausmēm ar krimināltiesību palīdzību (11522/2007 – C6-0246/2007 – 2001/0270(CNS)) – LIBE komiteja – Referente: Martine Roure (A6-0444/2007).
- Ziņojums par Eiropas Savienības Pamattiesību hartas apstiprināšanu Eiropas Parlamentā (2007/2218(ACI)) – AFCO komiteja – Referents: Jo Leinen (A6-0445/2007).
- Ziņojums par kopējiem elastīguma un sociālās drošības principiem (2007/2209(INI)) – EMPL komiteja – Referents: Ole Christensen (A6-0446/2007).
- Ziņojums par pieprasījumu aizstāvēt Renato Brunetta imunitāti un privilēģijas (2007/2172(IMM))

– JURI komiteja – Referents: Aloyzas Sakalas (A6-0449/2007).

- ***I Ziņojums par priekšlikumu Eiropas Parlamenta un Padomes regulai par tiesību aktiem, kas piemērojami līgumsaistībām (Romans I regula) (COM(2005)0650 – C6-0441/2005 – 2005/0261 (COD)) – JURI komiteja – Referents: Cristian Dumitrescu (A6-0450/2007).

- * Ziņojums par priekšlikumu Padomes lēmuma projektam, ar ko groza protokolu par Tiesas Statūtiem attiecībā uz prejudiciāliem jautājumiem par brīvības, drošības un tiesiskuma telpu (11824/2007 – C6-0292/2007 – 2007/0812(CNS)) – JURI komiteja – Referente: Diana Wallis (A6-0451/2007).

- * Ziņojums par priekšlikumu Padomes lēmumam, ar ko piešķir Kopienas makrofinansiālo palīdzību Libānai (COM(2007)0476 – C6-0290/2007 – 2007/0172(CNS)) – INTA komiteja – Referents: Kader Arif (A6-0452/2007).

- * Ziņojums par projektu Padomes regulai, ar kuru groza Regulu (EK, Euratom) Nr. 1605/2002 par Finanšu regulu, ko piemēro Eiropas Kopienų vispārējam budžetam (14320/2007 – C6-0411/2007 – 2007/0820(CNS)) – AFCO komiteja – Referents: Jo Leinen (A6-0465/2007).

2.2. Ieteikumi otrajam lasījumam

- ***II Ieteikums otrajam lasījumam par Padomes kopējo nostāju, lai pieņemtu Eiropas Parlamenta un Padomes direktīvu, ar ko groza Padomes Direktīvu 89/552/EEK par dažu tādu televīzijas raidījumu veidošanas un apraides noteikumu koordinēšanu, kas ietverti dalībvalstu normatīvajos un administratīvajos aktos (10076/6/2007 – C6-0352/2007 – 2005/0260(COD)) – CULT komiteja – Referente: Ruth Hieronymi (A6-0442/2007).

3. Deputāti

3.1. Ieteikumu priekšlikumi (Reglamenta 114. pants)

- Joseph Daul PPE-DE grupas vārdā, Laima Liucija Andrikiene PPE-DE grupas vārdā, Adam Bielan UEN grupas vārdā, Gintaras Didžiokas UEN grupas vārdā, Michael Gahler PPE-DE grupas vārdā, Marian-Jean Marinescu PPE-DE grupas vārdā, Cristiana Muscardini UEN grupas vārdā, João de Deus Pinheiro PPE-DE grupas vārdā, José Ignacio Salafranca Sánchez-Neyra PPE-DE grupas vārdā, Jacek Saryusz-Wolski PPE-DE grupas vārdā, Charles Tannock PPE-DE grupas vārdā un Inese Vaidere UEN grupas vārdā – par “Holodomor”, Ukrainā 1932. gadā apzināti izraisītā bada, atzīšanu par genocīdu pret ukraiņu tautu (B6-0480/2007).

nodots

atbildīgajai
komitejai :

AFET

11. Rakstiskas deklarācijas (iesniegšana)

Rakstiskas deklarācijas iekļaušanai reģistrā iesniedza šādi deputāti (Reglamenta 116. pants):

- Urszula Krupa un Witold Tomczak – par demokrātijas ievērošanu Eiropā (0103/2007);

- Tomáš Zatloukal – par Pils un Izpriecu dārziem Kromerizā (Čehijas Republika) (0104/2007);

- Andreas Mölzer – par mošeju celtniecību (0105/2007).

- Koenraad Dillen, Philip Claeys un Frank Vanhecke – par Beļģijas un Francijas patērētājiem paredzēto narkotiku tirdzniecības vietu (*coffeeshops* un *coffee shop boats*) izvietojumu Nīderlandes

teritorijā pie robežas ar Beļģiju (0106/2007);

- Philip Claeys, Frank Vanhecke un Koenraad Dillen – par Turcijas valdības īstenotu pareizticīgo klostera daļēju nojaukšanu Halki salā (0107/2007).

12. Darba kārtība

Nākamais punkts bija darba kārtība.

Izdalīja 2007. gada novembra otrās plenārsēdes darba kārtības galīgo projektu (PE 397.687/PDOJ), kurā ierosināja turpmāk minētos grozījumus (Reglamenta 132. pants).

28.11.2007. un 29.11.2007. sēdes

Uzstājās Martin Schulz PSE grupas vārdā par savas grupas pieprasījumu attiecībā uz ekonomikas partnerattiecību nolīgumiem (*sk. turpmāk zem virsraksta "Trešdiena"*).

Sēdes vadītāja ierosināja šādus grozījumus:

- kopīgās debates par Kopienas dzelzceļiem (*darba kārtības galīgā projekta 71., 72. un 73. punkts*) rīkot pirms debatēm par Ruth Hieronymi ieteikumu otrajam lasījumam par dažu tādu televīzijas raidījumu veidošanas un apraides noteikumu koordinēšanu, kas ietverti dalībvalstu normatīvajos un administratīvajos aktos (A6-0442/2007) (*darba kārtības galīgā projekta 69. punkts*);

- balsošanu par Josu Ortuondo Larrea ziņojumu par Kopienas dzelzceļu sistēmas savstarpēju izmantojamību (A6-0345/2007) (*darba kārtības galīgā projekta 72. punkts*) rīkot nākamajā plenārsēdē Strasbūrā;

- saskaņā ar Reglamenta 43. panta 1. punktu pieņemt Jo Leinen ziņojumu par projektu Padomes regulai, ar kuru groza Regulu (EK, Euratom) Nr. 1605/2002 par Finanšu regulu, ko piemēro Eiropas Kopieni vispārējam budžetam (A6-0465/2007), un iekļaut šo ziņojumu ceturtdienas balsošanas laikā;

- balsošanu par Johannes Blokland ziņojumu par bīstamo ķīmisko vielu eksportu un importu (A6-0406/2007) (*darba kārtības galīgā projekta 108. punkts*) pārcelt uz janvāra plenārsēdi;

- tā kā nav iesniegts neviens priekšlikums rezolūcijai par autortiesību pārrobežu kopīgo pārvaldību (*darba kārtības galīgā projekta 115. punkts*), svītrot šo punktu no balsošanas laika.

Parlaments apstiprināja šos pieprasījumus.

Trešdiena

- PSE grupas pieprasījums balsošanu par rezolūcijas priekšlikumiem, kurus iesniegs pēc debatēm par Komisijas paziņojumu par ekonomikas partnerattiecību nolīgumiem, pārcelt uz decembra plenārsēdi (*darba kārtības galīgā projekta 122. punkts*).

Uzstājās: João de Deus Pinheiro PPE-DE grupas vārdā, Helmuth Markov GUE/NGL grupas vārdā un Daniel Cohn-Bendit Verts/ALE grupas vārdā.

Parlaments šo pieprasījumu apstiprināja.

Tādēļ attiecīgi pagarināja iesniegšanas termiņus:

rezolūcijas priekšlikumiem: trešdien, 05.12.2007., plkst. 18.00;

grozījumiem un kopīgas rezolūcijas priekšlikumiem: pirmdien, 10.12.2007., plkst. 19.00.

Balsošana notiks trešdien, 12.12.2007., plkst. 12.00.

- PPE-DE grupas pieprasījums debates par Komisijas paziņojumu par referendumu Venecuēlā (*darba kārtības galīgā projekta 130. punkts*) noslēgt ar rezolūcijas priekšlikumu iesniegšanu.

Uzstājās: Martin Schulz PSE grupas vārdā un João de Deus Pinheiro PPE-DE grupas vārdā, kurš pamatoja pieprasījumu.

Parlaments šo pieprasījumu noraidīja.

Ceturtdiena

- Bez grozījumiem.

Tādējādi darba kārtība tika noteikta.

13. Oficiāla sveikšana

Sēdes vadītāja Parlamenta vārdā sveica Afganistānas parlamenta delegāciju, kas bija ieņēmusi vietu oficiālajiem viesiem paredzētajā balkonā.

o
o o o

Uzstājās Gyula Hegyi, kas pieprasīja veikt pētījumu par azbestu Parlamenta ēkās (sēdes vadītāja viņam ieteica iepazīties ar ģenerālsekretāra paziņojumu par šo tēmu).

14. Eiropas Savienības Pamattiesību hartas apstiprināšana Eiropas Parlamentā (debates)

Ziņojums par Eiropas Savienības Pamattiesību hartas apstiprināšanu Eiropas Parlamentā [2007/2218(ACI)] - Konstitucionālo jautājumu komiteja. Referents: Jo Leinen (A6-0445/2007).

Uzstājās Manuel Lobo Antunes (Padomes pašreizējais priekšsēdētājs) un Margot Wallström (Komisijas priekšsēdētāja vietniece).

Jo Leinen iepazīstināja ar ziņojumu.

Uzstājās Íñigo Méndez de Vigo PPE-DE grupas vārdā, Richard Corbett PSE grupas vārdā, Andrew Duff ALDE grupas vārdā, Konrad Szymański UEN grupas vārdā, Johannes Voggenhuber Verts/ALE grupas vārdā, Francis Wurtz GUE/NGL grupas vārdā, Jens-Peter Bonde IND/DEM grupas vārdā, Jim Allister, pie grupām nepiederošs deputāts, Elmar Brok un Józef Pinior.

SĒDI VADA: Mario MAURO
Priekšsēdētāja vietnieks

Uzstājās Bronisław Geremek, Bernard Wojciechowski, Koenraad Dillen, Charlotte Cederschiöld, Libor Rouček, Irena Belohorská, Reinhard Rack un Carlos Carnero González.

Debates tika slēgtas.

Balsojums: 2007. gada 29. novembra protokola 7.29. punkts.

15. Kopējie elastīguma un sociālās drošības principi (debates)

Ziņojums par kopējiem elastīguma un sociālās drošības principiem [2007/2209(INI)] - Nodarbinātības un sociālo lietu komiteja. Referents: Ole Christensen (A6-0446/2007).

Uzstājās Manuel Lobo Antunes (Padomes pašreizējais priekšsēdētājs) un Vladimír Špidla (Komisijas loceklis).

Ole Christensen iepazīstināja ar ziņojumu.

Uzstājās Olle Schmidt (ECON komitejas atzinuma sagatavotājs), Giovanni Berlinguer (CULT komitejas atzinuma sagatavotājs), Tadeusz Zwiefka (JURI komitejas atzinuma sagatavotājs), José Albino Silva Peneda PPE-DE grupas vārdā, Stephen Hughes PSE grupas vārdā, Bernard Lehideux ALDE grupas vārdā, Ewa Tomaszewska UEN grupas vārdā, Elisabeth Schroedter Verts/ALE grupas vārdā, Roberto Musacchio GUE/NGL grupas vārdā, Kartika Tamara Liotard (FEMM komitejas atzinuma sagatavotāja) GUE/NGL grupas vārdā, Thomas Mann, Jan Andersson, Siiri Oviir, Roberta Angelilli, Donata Gottardi, Manuel Lobo Antunes un Vladimír Špidla.

Debates tika slēgtas.

Balsojums: 2007. gada 29. novembra protokola 7.30. punkts.

(Sēde tika pārtraukta plkst. 17.05 un atsākta plkst. 17.10.)

SĒDI VADA: Hans-Gert PÖTTERING
Priekšsēdētājs

16. Debates par Eiropas nākotni (debates)

Debates par Eiropas nākotni, kurās piedalās Spānijas premjerministrs Eiropadomes loceklis José Luis Rodríguez Zapatero.

Sēdes vadītājs teica īsu uzrunu debašu ievadam.

Uzstājās Spānijas premjerministrs José Luis Rodríguez Zapatero.

Uzstājās Jaime Mayor Oreja PPE-DE grupas vārdā, Martin Schulz PSE grupas vārdā, lai visupirms paustu neapmierinātību ar to, ka šajās debatēs piedalās maz PPE-DE grupas locekļu, Graham Watson ALDE grupas vārdā, Brian Crowley UEN grupas vārdā, Monica Frassoni Verts/ALE grupas vārdā, Francis Wurtz GUE/NGL grupas vārdā, Graham Booth IND/DEM grupas vārdā, Frank Vanhecke, pie grupām nepiederošs deputāts, José Luis Rodríguez Zapatero un Jacques Toubon.

SĒDI VADA: Luigi COCILOVO
Priekšsēdētāja vietnieks

Uzstājās Enrique Barón Crespo, Ignasi Guardans Cambó, Guntars Krasts, David Hammerstein, Willy Meyer Pleite, Irena Belohorská, Manfred Weber, Bernard Poignant un Andrew Duff.

SĒDI VADA: Marek SIWIEC
Priekšsēdētāja vietnieks

Uzstājās Mirosław Mariusz Piotrowski, Raül Romeva i Rueda, Sylvia-Yvonne Kaufmann, Roger Helmer, Marianne Thyssen, Adrian Severin, Bogdan Pęk, Gerardo Galeote un José Luis Rodríguez Zapatero.

Debates tika slēgtas.

17. Ekonomikas partnerattiecību nolīgumi (debates)

Komisijas paziņojums: Ekonomikas partnerattiecību nolīgumi.

Ján Figel' (Komisijas loceklis) sniedza paziņojumu.

Uzstājās Robert Sturdy PPE-DE grupas vārdā, Harlem Désir PSE grupas vārdā, Gianluca Susta ALDE grupas vārdā, Frithjof Schmidt Verts/ALE grupas vārdā, Helmuth Markov GUE/NGL grupas vārdā, Maria Martens, Glenys Kinnock, Margie Sudre, Erika Mann un Ján Figel'.

Rezolūcijas priekšlikumi, kas saskaņā ar Reglamenta 103. panta 2. punktu ir iesniegti debašu noslēgumā:

- Glenys Kinnock, Marie-Arlette Carlotti, Alain Hutchinson, Miguel Angel Martínez Martínez, Josep Borrell Fontelles un Harlem Désir PSE grupas vārdā – par Kigali deklarāciju, ņemot vērā, ka līdz 2007. gada 31. decembrim ir jāpanāk vienošanās par ekonomikas partnerattiecību nolīgumiem (B6-0486/2007);
- Robert Sturdy un Maria Martens PPE-DE grupas vārdā, Gianluca Susta, Johan Van Hecke, Thierry Cornillet un Danutė Budreikaitė ALDE grupas vārdā, Cristiana Muscardini un Ryszard Czarnecki UEN grupas vārdā – par ekonomikas partnerattiecību nolīgumiem (B6-0488/2007);
- Helmuth Markov, Vittorio Agnoletto, Luisa Morgantini, Jens Holm, Gabriele Zimmer un Miguel Portas GUE/NGL grupas vārdā – par ekonomisko partnerattiecību nolīgumiem (B6-0489/2007);
- Frithjof Schmidt, Caroline Lucas, Carl Schlyter, Alain Lipietz, Margrete Auken un Marie-Hélène Aubert Verts/ALE grupas vārdā – par ekonomikas partnerattiecību nolīgumiem (B6-0491/2007).

Debates tika slēgtas.

Balsojums: 2007. gada 12. decembra protokola 6.2. punkts.

18. Grozījumi Direktīvā 2004/49/EK par drošību Kopienas dzelzceļos *I - Kopienas dzelzceļu sistēmas savstarpēja izmantojamība (kodificētā versija) ***I - Grozījumi Regulā (EK) Nr. 881/2004 par Eiropas Dzelzceļa aģentūras izveidošanu ***I (debates)**

Ziņojums par priekšlikumu Eiropas Parlamenta un Padomes direktīvai, ar ko groza Direktīvu 2004/49/EK par drošību Kopienas dzelzceļos [COM(2006)0784 - C6-0493/2006 - 2006/0272 (COD)] - Transporta un tūrisma komiteja. Referents: Paolo Costa (A6-0346/2007).

Ziņojums par priekšlikumu Eiropas Parlamenta un Padomes direktīvai par Kopienas dzelzceļu sistēmas savstarpēju izmantojamību (kodificētā versija) [COM(2006)0783 - C6-0474/2006 - 2006/0273(COD)] - Transporta un tūrisma komiteja. Referents: Josu Ortuondo Larrea (A6-0345/2007).

Ziņojums par priekšlikumu Eiropas Parlamenta un Padomes regulai, ar ko groza Regulu (EK) Nr. 881/2004 par Eiropas Dzelzceļa aģentūras izveidošanu [COM(2006)0785 - C6-0473/2006 - 2006/0274(COD)] - Transporta un tūrisma komiteja. Referents: Paolo Costa (A6-0350/2007).

Uzstājās Jacques Barrot (Komisijas priekšsēdētāja vietnieks).

Paolo Costa iepazīstināja ar ziņojumiem (A6-0346/2007 un A6-0350/2007).

Josu Ortuondo Larrea iepazīstināja ar ziņojumu (A6-0345/2007).

Uzstājās Georg Jarzembowski PPE-DE grupas vārdā, Inés Ayala Sender PSE grupas vārdā, Nathalie Griesbeck ALDE grupas vārdā un Bogusław Rogalski UEN grupas vārdā.

SĒDI VADA: Luigi COCILOVO
Priekšsēdētāja vietnieks

Uzstājās Michael Cramer Verts/ALE grupas vārdā, Erik Meijer GUE/NGL grupas vārdā, Michael Henry Nattrass IND/DEM grupas vārdā, Luca Romagnoli, pie grupām nepiederošs deputāts, Luis de Grandes Pascual, Leopold Józef Rutowicz, Jacky Hénin, Reinhard Rack un Jacques Barrot.

Debates tika slēgtas.

Balsojums: P. Costa ziņojumi (A6-0346/2007 un A6-0350/2007) – 2007. gada 29. novembra protokola 7.13. punkts un 2007. gada 29. novembra protokola 7.14. punkts; Josu Ortuondo Larrea ziņojums (A6-0345/2007) – 2007. gada 11. decembra protokola 9.20. punkts.

19. Dažu tādu televīzijas raidījumu veidošanas un apraides noteikumu koordinēšana, kas ietverti dalībvalstu normatīvajos un administratīvajos aktos *II (debates)**

Ieteikums otrajam lasījumam par kopējo nostāju, ko Padome pieņēmusi nolūkā pieņemt Eiropas Parlamenta un Padomes Direktīvu, ar ko groza Padomes Direktīvu 89/552/EEK par dažu tādu televīzijas raidījumu veidošanas un apraides noteikumu koordinēšanu, kas ietverti dalībvalstu normatīvajos un administratīvajos aktos [10076/6/2007 - C6-0352/2007 - 2005/0260(COD)] - Kultūras un izglītības komiteja. Referente: Ruth Hieronymi (A6-0442/2007).

Ruth Hieronymi iepazīstināja ar ieteikumu otrajam lasījumam (A6-0442/2007).

Uzstājās Viviane Reding (Komisijas locekle).

Uzstājās Gunnar Hökmark PPE-DE grupas vārdā, Catherine Trautmann PSE grupas vārdā, Ignasi Guardans Cambó ALDE grupas vārdā, Zdzisław Zbigniew Podkański UEN grupas vārdā, Helga Trüpel Verts/ALE grupas vārdā, Doris Pack un Viviane Reding.

Debates tika slēgtas.

Balsojums: 2007. gada 29. novembra protokola 7.11. punkts.

20. Vienas minūtes runas par politiski svarīgiem jautājumiem

Saskaņā ar Reglamenta 144. pantu ar vienu minūti ilgu runu uzstājās šādi deputāti, kuri vēlējās pievērst Parlamenta uzmanību politiski svarīgiem jautājumiem:

Vytautas Landsbergis, Lívia Járóka, Hans-Peter Martin, Monica Maria Iacob-Ridzi, Pierre Pribetich, Marian Harkin, Roberta Alma Anastase, Bogusław Rogalski, Maciej Marian Giertych un Antonio Tajani.

SĒDI VADA: Adam BIELAN
Priekšsēdētāja vietnieks

Uzstājās: Kyriacos Triantaphyllides un Laima Liucija Andriekienė.

Darba kārtības punkts tika slēgts.

Uzstājās Marios Matsakis, kas pauda nožēlu, ka vienas minūtes runām atvēlētais laiks tika saīsināts (sēdes vadītājs to pieņēma zināšanai).

21. Ieroču iegādes un glabāšanas kontrole ***I (debates)

Ziņojums par priekšlikumu Eiropas Parlamenta un Padomes direktīvai, ar ko groza Padomes Direktīvu 91/477/EEK par ieroču iegādes un glabāšanas kontroli [COM(2006)0093 - C6-0081/2006 - 2006/0031(COD)] - Iekšējā tirgus un patērētāju aizsardzības komiteja. Referente: Gisela Kallenbach (A6-0276/2007).

Uzstājās Günter Verheugen (Komisijas priekšsēdētāja vietnieks).

Gisela Kallenbach iepazīstināja ar ziņojumu.

Uzstājās Alexander Alvaro (LIBE komitejas atzinuma sagatavotājs), Guido Podestà PPE-DE grupas vārdā, Lasse Lehtinen PSE grupas vārdā, Samuli Pohjamo ALDE grupas vārdā, Andrzej Tomasz Zapałowski UEN grupas vārdā, Jens Holm GUE/NGL grupas vārdā, Hélène Goudin IND/DEM grupas vārdā, Andreas Mølzer, pie grupām nepiederošs deputāts, Andreas Schwab, Arlene McCarthy, kas savu uzstāšanos ilustrēja, rādot deputātiem šaujamo ieroci kopiju, Siiri Oviir, Paul Rübiger, kas norādīja, ka šaujamo ieroci Parlamentā ir aizliegti, Jim Allister, Michl Ebner, Véronique Mathieu, Paul Rübiger, kas jautāja, vai Arlene McCarthy ir saņēmusi atļauju ienest Parlamenta telpās šaujamo ieroci, un Arlene McCarthy, kas vispirms atbildēja uz Paul Rübiger jautājumu un pēc tam, atsaucoties uz Hélène Goudin uzstāšanos, aizstāvēja dialoga laikā paveikto.

Debates tika slēgtas.

Balsojums: 2007. gada 29. novembra protokola 7.15. punkts.

22. Atjauninātā ES tūrisma politika – veidojot spēcīgāku Eiropas tūrisma partnerību (debates)

Ziņojums par atjaunināto ES tūrisma politiku – veidojot spēcīgāku Eiropas tūrisma partnerību [2006/2129(INI)] - Transporta un tūrisma komiteja. Referents: Paolo Costa (A6-0399/2007).

Paolo Costa iepazīstināja ar ziņojumu.

Uzstājās Günter Verheugen (Komisijas priekšsēdētāja vietnieks).

Uzstājās Stavros Arnautakis (REGI komitejas atzinuma sagatavotājs), Marie-Hélène Descamps (CULT komitejas atzinuma sagatavotāja), Luís Queiró PPE-DE grupas vārdā, Emanuel Jardim Fernandes PSE grupas vārdā, Nathalie Griesbeck ALDE grupas vārdā, Mieczysław Edmund Janowski UEN grupas vārdā, Sepp Kussstatscher Verts/ALE grupas vārdā, Kyriacos Triantaphyllides GUE/NGL grupas vārdā, Etelka Barsi-Pataky, Robert Evans, Alfonso Andria, Pedro Guerreiro un Bogusław Liberadzki.

Debates tika slēgtas.

Balsojums: 2007. gada 29. novembra protokola 7.31. punkts.

23. Finansiāls atbalsts Libānai * (debates)

Ziņojums par priekšlikumu Padomes lēmumam, ar ko piešķir makrofinansiālo palīdzību Libānai [COM(2007)0476 - C6-0290/2007 - 2007/0172(CNS)] - Starptautiskās tirdzniecības komiteja. Referents: Kader Arif (A6-0452/2007).

Uzstājās Günter Verheugen (Komisijas priekšsēdētāja vietnieks).

Kader Arif iepazīstināja ar ziņojumu.

Uzstājās José Ignacio Salafranca Sánchez-Neyra (AFET komitejas atzinuma sagatavotājs), Esko Seppänen (BUDG komitejas atzinuma sagatavotājs), Tokia Saifi PPE-DE grupas vārdā, David Martin PSE grupas vārdā un Bogusław Sonik.

Debates tika slēgtas.

Balsojums: 2007. gada 29. novembra protokola 7.6. punkts.

24. Tirdzniecība un klimata pārmaiņas (debates)

Ziņojums par tirdzniecību un klimata pārmaiņām [2007/2003(INI)] - Starptautiskās tirdzniecības komiteja. Referents: Alain Lipietz (A6-0409/2007).

Alain Lipietz iepazīstināja ar ziņojumu.

Uzstājās Stavros Dimas (Komisijas loceklis).

Uzstājās Jens Holm (ENVI komitejas atzinuma sagatavotājs), András Gyürk (ITRE komitejas atzinuma sagatavotājs), Georgios Papastamkos PPE-DE grupas vārdā, David Martin PSE grupas vārdā, Zbigniew Krzysztof Kuźmiuk UEN grupas vārdā, Graham Booth IND/DEM grupas vārdā, Daniel Caspary, Elisa Ferreira un Stavros Arnautakis.

Debates tika slēgtas.

Balsojums: 2007. gada 29. novembra protokola 7.32. punkts.

25. Referendums Venecuēlā (debates)

Komisijas paziņojums: Referendums Venecuēlā.

Stavros Dimas (Komisijas loceklis) sniedza paziņojumu.

Uzstājās: Francisco José Millán Mon PPE-DE grupas vārdā, Luis Yañez-Barnuevo García PSE grupas vārdā, Marios Matsakis ALDE grupas vārdā, Alain Lipietz Verts/ALE grupas vārdā kā Deleģācijas attiecībām ar Andu Kopienu priekšsēdētājs, Willy Meyer Pleite GUE/NGL grupas vārdā, José Ribeiro e Castro un Alojz Peterle.

Debates tika slēgtas.

26. Nākamās sēdes darba kārtība

Tika noteikta nākamās dienas sēdes darba kārtība (dokuments “Darba kārtība” PE 397.687/OJJE).

27. Sēdes slēgšana

Sēde tika slēgta plkst. 00.05.

Harald Rømer
Ģenerālsēkretārs

Gérard Onesta
Priekšsēdētāja vietnieks

APMEKLĒJUMU REGISTRS

28.11.2007

Parakstīja:

Adamou, Aita, Albertini, Allister, Alvaro, Anastase, Andersson, Andrejevs, Andria, Andrikiene, Antoniozzi, Arif, Arnaoutakis, Ashworth, Assis, Athanasiu, Atkins, Attard-Montalto, Attwooll, Aubert, Audy, Ayala Sender, Aylward, Baco, Badia i Cutchet, Baeva, Bărbulețiu, Barón Crespo, Barsi-Pataky, Batten, Battilocchio, Bauer, Beaupuy, Beazley, Belder, Belet, Belohorská, Bennahmias, Berend, Berès, Berlato, Berlinguer, Berman, Bielan, Binev, Birutis, Blokland, Bloom, Bobošíková, Böge, Bösch, Bonde, Bono, Bonsignore, Booth, Borrell Fontelles, Botopoulos, Bourlanges, Bourzai, Bowis, Bowles, Bozkurt, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brie, Brok, Brunetta, Budreikaitė, van Buitenen, Buitenweg, Bulfon, Bullmann, Burke, Bushill-Matthews, Busk, Busutil, Cabrnoch, Calabuig Rull, Callanan, Camre, Capoulas Santos, Cappato, Carnero González, Carollo, Casa, Casaca, Cashman, Casini, Caspary, Castex, Castiglione, del Castillo Vera, Catania, Cavada, Cederschiöld, Cercas, Chatzimarkakis, Chichester, Chmielewski, Christensen, Chruszcz, Chukolov, Ciornei, Claeys, Clark, Cocilovo, Coelho, Cohn-Bendit, Corbett, Corbey, Corda, Cornillet, Coșea, Paolo Costa, Cottigny, Cramer, Corina Crețu, Gabriela Crețu, Crowley, Marek Aleksander Czarnecki, Ryszard Czarnecki, Daul, Davies, De Blasio, de Brún, Degutis, Dehaene, De Keyser, Demetriou, De Michelis, Deprez, De Rossa, De Sarnez, Descamps, Désir, Deß, Deva, De Veyrac, De Vits, Díaz de Mera García Consuegra, Dičkutė, Didžiokas, Dillen, Dimitrakopoulos, Dobolyi, Doorn, Dover, Drčar Murko, Duchoň, Dührkop Dührkop, Duff, Duka-Zólyomi, Ebner, Ehler, El Khadraoui, Elles, Esteves, Estrela, Ettl, Jill Evans, Jonathan Evans, Robert Evans, Färm, Falbr, Farage, Fatuzzo, Fava, Fazakas, Ferber, Fernandes, Fernández Martín, Ferrari, Elisa Ferreira, Figueiredo, Flasarová, Flautre, Foglietta, Fontaine, Ford, Fournou, Fraga Estévez, França, Frassoni, Friedrich, Gahler, Gaľa, Galeote, Ganț, Garcés Ramón, García-Margallo y Marfil, García Pérez, Gargani, Garriga Polledo, Gaubert, Gauzès, Gawronski, Gebhardt, Gentvilas, Georgiou, Geremek, Geringer de Oedenberg, Gibault, Gierek, Giertych, Gill, Gklavakis, Glante, Glattfelder, Goebbels, Golik, Gollnisch, Gomes, Gomolka, Gottardi, Goudin, Grabowska, Grabowski, Graça Moura, Graefe zu Baringdorf, de Grandes Pascual, Grech, Griesbeck, de Groen-Kouwenhoven, Grootte, Grosch, Grossetête, Gruber, Guardans Cambó, Guellec, Guerreiro, Guidoni, Gurmai, Gutiérrez-Cortines, Guy-Quint, Gyürk, Hänsch, Hall, Hammerstein, Hamon, Handzlik, Hannan, Harangozó, Harbour, Harkin, Hasse Ferreira, Hassi, Haug, Hazan, Hegyi, Hellvig, Helmer, Hénin, Hennicot-Schoepges, Herczog, Herranz García, Herrero-Tejedor, Hieronymi, Higgins, Hökmark, Holm, Honeyball, Hoppenstedt, Howitt, Hudacký, Hudghton, Hughes, Hutchinson, Hysmenova, Iacob-Ridzi, Iotova, Isler Béguin, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jacobs, Jääteenmäki, Jałowiecki, Janowski, Járóka, Jarzembowski, Jeggler, Jeleva, Jensen, Jöns, Jørgensen, Jonckheer, Jordan Cizelj, Jouye de Grandmaison, Kacin, Kaczmarek, Kallenbach, Karas, Karim, Kaufmann, Kauppi, Kazak, Tunne Kelam, Kelemen, Kilroy-Silk, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Kirkhope, Klamt, Klab, Klinz, Koch, Koch-Mehrin, Kohlíček, Konrad, Korhola, Koterec, Kozlík, Kraemer, Krasts, Kratsa-Tsagaropoulou, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kristovskis, Krupa, Kuhne, Kušķis, Kusstatscher, Kuźmiuk, Lagendijk, Laignel, Lambert, Lambrinidis, Landsbergis, Lang, De Lange, Langen, Langendries, Laperrouze, La Russa, Lavarra, Lax, Le Foll, Lefrançois, Lehideux, Lehne, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Le Rachinel, Lewandowski, Liberadzki, Libicki, Lienemann, Liese, Liotard, Lipietz, Locatelli, Lombardo, López-Istúriz White, Losco, Louis, Lucas, Lulling, Lundgren,

Lynne, Lyubcheva, Maaten, McAvan, McCarthy, McDonald, McGuinness, McMillan-Scott, Madeira, Maldeikis, Manders, Maňka, Erika Mann, Thomas Mann, Manolakou, Mantovani, Marinescu, Markov, Martens, David Martin, Hans-Peter Martin, Martinez, Martínez Martínez, Masiel, Masip Hidalgo, Mathieu, Mato Adrover, Matsakis, Matsouka, Mauro, Mavrommatis, Mayor Oreja, Medina Ortega, Meijer, Méndez de Vigo, Menéndez del Valle, Meyer Pleite, Miguélez Ramos, Mihăescu, Mihalache, Mikko, Mikolášik, Millán Mon, Mitchell, Mladenov, Mölzer, Mohácsi, Moisuc, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Morgantini, Morillon, Morin, Morțun, Mulder, Musacchio, Musotto, Musumeci, Myller, Napoletano, Nassauer, Natrass, Neris, Newton Dunn, Nicholson, Niebler, van Nistelrooij, Novak, Obiols i Germà, Olajos, Olbrycht, Ó Neachtain, Onesta, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Ouzký, Oviir, Paasilinna, Pack, Pafilis, Pahor, Panayotopoulos-Cassiotou, Pannella, Panzeri, Papadimoulis, Papparizov, Papastamkos, Parish, Pașcu, Patriciello, Peillon, Peķ, Alojz Peterle, Petre, Pflüger, Piecyk, Pīks, Pinheiro, Pinior, Piotrowski, Pirilli, Pirker, Pistelli, Pittella, Pleguezuelos Aguilar, Pleštinská, Plumb, Podestà, Podgorean, Podimata, Podkański, Pöttering, Pohjamo, Poignant, Pomés Ruiz, Popeangă, Prets, Pribetich, Vittorio Prodi, Protasiewicz, Purvis, Queiró, Rack, Radwan, Rapkay, Remek, Resetarits, Reul, Ribeiro e Castro, Ries, Riis-Jørgensen, Rivera, Rizzo, Rocard, Rogalski, Roithová, Romagnoli, Rosati, Roszkowski, Roth-Behrendt, Rouček, Roure, Rudi Ubeda, Rübige, Rühle, Rutowicz, Ryan, Sacconi, Saïfi, Sakalas, Saks, Salafranca Sánchez-Neyra, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Sârbu, Sartori, Saryusz-Wolski, Savary, Savi, Sbarbati, Schaldemose, Schapira, Scheele, Schierhuber, Schinas, Schlyter, Frithjof Schmidt, Olle Schmidt, Schmitt, Schöpflin, Jürgen Schröder, Schroedter, Schwab, Seeber, Segelström, Seppänen, Șerbu, Severin, Siekierski, Silva Peneda, Simpson, Sinnott, Siwec, Skinner, Škottová, Smith, Sommer, Sonik, Sornosa Martínez, Sousa Pinto, Spautz, Speroni, Staes, Stănescu, Staniszevska, Starkevičiūtė, Šťastný, Stauner, Sterckx, Stevenson, Stihler, Stockmann, Stoyanov, Strož, Stubb, Sturdy, Sudre, Sumberg, Surján, Susta, Svensson, Swoboda, Szabó, Szájer, Szejna, Szent-Iványi, Szymański, Tajani, Tannock, Thomsen, Thyssen, Țirle, Titford, Titley, Toma, Tomaszewska, Toubon, Toussas, Trakatellis, Trautmann, Triantaphyllides, Trüpel, Turmes, Tzampazi, Uca, Ulmer, Vakalis, Vălean, Valenciano Martínez-Orozco, Vanhecke, Van Lancker, Van Orden, Varela Suanzes-Carpegna, Varvitsiotis, Vatanen, Vaugrenard, Veneto, Ventre, Veraldi, Vergnaud, Vidal-Quadras, Vigenin, de Villiers, Virrankoski, Visser, Vlasák, Vlasto, Voggenhuber, Wagenknecht, Wallis, Walter, Watson, Henri Weber, Manfred Weber, Weiler, Weisgerber, Wieland, Wiersma, Wijkman, Willmott, Wise, Wohlin, Bernard Wojciechowski, Janusz Wojciechowski, Wortmann-Kool, Yañez-Barnuevo García, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zani, Zapałowski, Zappalà, Zatloukal, Ždanoka, Zdravkova, Železný, Zieleniec, Zile, Zimmer, Zingaretti, Zvěřina, Zwiefka